



«Nom\_Assegurat» «Part\_Primer\_Cognom» «Primer\_Cognom» «Part\_Segon\_Cognom» «Segon\_Cognom»  
«Tipus\_Via», «Nom\_Via», «Numero\_Via» «Portal» «Escala» «Pis» «Porta»  
«Codi\_Postal\_Residencia» «Municipi\_Residencia»

Senyor/Senyora,

El xarampió és una malaltia contagiosa produïda per un virus, que dura generalment entre 7 i 10 dies. Es caracteritza per símptomes catarrals, febre i una erupció vermellosa característica, que apareix uns dies després. En alguns casos poden aparèixer complicacions, que algunes vegades són greus.

A Catalunya, es vacuna del xarampió mitjançant la vacuna triple vírica (contra el xarampió, la rubèola i la parotiditis [TV o XRP]) als 15 mesos i als 4 anys. Les vacunacions, que es van iniciar de forma sistemàtica a Catalunya l'any 1981, han fet gairebé desaparèixer la malaltia i l'any 2005 només van haver-hi 6 casos a tot Catalunya (enfrent de 5.489 casos declarats el 1986).

Recentment, han aparegut alguns casos de xarampió a la zona de Barcelona i la seva àrea metropolitana. Aquests casos estan afectant infants menors de 15 mesos -edat que correspon a la primera dosi de vacuna TV- i alguns adults no immunitzats. Per protegir els infants menors de 15 mesos, la mesura preventiva més efectiva consisteix a avançar la dosi de vacuna.

Per aquest motiu, com que el vostre fill o filla té una edat compresa entre 9 i 15 mesos, cal que us poseu en contacte amb el centre de salut que us correspon per tal de programar l'administració de la vacuna. Així mateix, si teniu altres fills o filles que penseu que no estan correctament vacunats de la TV (una dosi en els menors de 4 anys i dues dosis en els majors) consulteu amb els professionals de pediatria i infermera de referència.

Atentament,

Antoni Plasència i Taradach  
Director general de Salut Pública

Barcelona, 8 de gener de 2007

Señor/Señora,

*El sarampión es una enfermedad contagiosa producida por un virus, que dura generalmente entre 7 y 10 días. Se caracteriza por síntomas catarrales, fiebre y una erupción rojiza característica, que aparece unos días después. En algunos casos puede haber complicaciones, que a veces son graves.*

*En Cataluña, se vacuna del sarampión mediante la vacuna triple vírica (contra el sarampión, la rubéola y la parotiditis [TV o XRP]) a los 15 meses y a los 4 años. Las vacunaciones, que se iniciaron de forma sistemática el año 1981, casi han eliminado la enfermedad y el año 2005 sólo hubo 6 casos en toda Cataluña (en comparación con los 5.489 casos declarados en 1986).*

*Recientemente, ha habido algunos casos de sarampión en la zona de Barcelona y su área metropolitana. Estos casos afectan principalmente a niños y niñas menores de 15 meses -la edad que corresponde a la primera dosis de vacuna TV- y a algunos adultos no inmunizados. Para proteger a los niños y niñas menores de 15 meses, la medida preventiva más efectiva es avanzar la vacunación.*

*Por este motivo, como su hijo o hija tiene entre 9 y 15 meses de edad, deben ponerse en contacto con el centro de salud que le corresponde para programar la administración de la vacuna. Al mismo tiempo, si usted tiene otros hijos o hijas que piensa que no están correctamente vacunados de la TV (una dosis en los menores de 4 años y dos dosis en los mayores) consulte con los profesionales de pediatría y enfermería de referencia.*

Atentamente,

Antoni Plasència i Taradach  
Director general de Salut Pública

Barcelona, 8 de enero de 2007